



CHAPITRE 62

Loi modifiant l'article 28 de la Loi des
marchés agricoles du Québec

[Sanctionnée le 18 mars 1960]

SA MAJESTÉ, de l'avis et du consentement du Conseil législatif et de l'Assemblée législative de Québec, décrète ce qui suit:

1955-56,
c. 37,
a. 28, am.

1. L'article 28 de la loi 4-5 Elizabeth II, chapitre 37, est modifié en y ajoutant, à la fin, l'alinéa suivant:

Premier
acquéreur
désigné
par
l'Office.

"S'il s'élève quelque doute ou controverse sur la question de savoir qui est le premier acquéreur, au sens du présent article, d'un produit de la forêt visé au paragraphe *h* de l'article 2, l'Office peut le désigner en dernier ressort, après avoir entendu les parties intéressées."

Entrée en
vigueur.

2. La présente loi entrera en vigueur le jour de sa sanction.

CHAPTER 62

An Act to amend section 28 of the Quebec
Agricultural Marketing Act

[Assented to, the 18th of March, 1960]

HER MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

1. Section 28 of the act 4-5 Elizabeth II, chapter 37, is amended by adding thereto, at the end, the following paragraph:

"Should any doubt or dispute arise as to who is the first purchaser within the meaning of this section, of a forest product contemplated in paragraph *h* of section 2, the Board may designate him after hearing the interested parties, and its decision shall be final."

2. This act shall come into force on the day of its sanction.

Coming
into force.